

2014 年复旦大学 708 基础英语考研试题（回忆版）

本试题由 kaoyan.com 网友嫣然一笑的呀、千秋&逸、Heavenjourney、彬
彤提供

一、中译英

白话散文 写的老张面临退休

老张肾气足，头发旺，而且黑，没有一点儿该退休的模样儿，可是退休了。年龄在那儿摆着，文件又是三令五申。单位里的同志都舍不得老张走，欢送会开得热里透凉，倒是老张安慰同志们。

老张说，哪有不散的席？我不是说党的事业是席，我是说，大家工作一场，总有先离开的。我这先走一步不是说我先死个球，你们继续为党工作的，真未必有我活得长。我不是说我就为党继续工作了，我还可以继续为党工作嘛。前些日子不是有个研究所找我，让我写点心理学东西。我说给他们了，我是不懂你们那套佛乐得，叫什么？伏了依得？伏了作揖吧！我说了，人心都是肉长的，天下一个理儿。你想想人伏了你，你就想想人这一身肉是怎么长的。临别嘛，说点儿实在的留给大家伙儿。往后有什么烫手的活儿，告诉给我，我不是说你们不如我，我骄傲，不是那个意思。我到底干了快五十年了。老张没退休之前常上夜班儿，和家里人是阴错阳差。几十年下来，很不容易，儿子生得晚，关心不够，退休了，有时间关心了。

单位上来人了，问问老张的日常。老张沏了茶，说，挺好，谢谢组织上和大家伙儿惦记着。来说，老张啊，有个事儿，想听听您的经验。老张说，只要是业务上的，我熟，只管问。

二、英译中

男性主义女性（权？）主义问题，和现代主义文学文化现象结合在一起

三、作文

对延迟退休的看法 一段材料，类似专八作文。

以上试题来自 kaoyan.com 网友的回忆，仅供参考，纠错请发邮件至 suggest@kaoyan.com。